Генеральная Ассамблея

30 March 2011

Шестьдесят пятая сессия
Пункт 68 *b* повестки дня



Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 21 декабря 2010 года

[по докладу Третьего комитета (A/65/456/Add.2 (Part II))]

65/209. Международная конвенция для защиты всех лиц от насильственных исчезновений

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая свою резолюцию 61/177 от 20 декабря 2006 года, в которой она приняла и открыла для подписания, ратификации и присоединения Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений,

ссылаясь на свою резолюцию 47/133 от 18 декабря 1992 года, в которой она приняла Декларацию о защите всех лиц от насильственных исчезновений в качестве свода принципов для всех государств,

ссылаясь также на свою резолюцию 64/167 от 18 декабря 2009 года, равно как и на соответствующие резолюции, принятые Советом по правам человека, включая резолюцию 14/10 от 18 июня 2010 года¹, в которой Совет принял к сведению доклад Рабочей группы по насильственным или недобровольным исчезновениям² и содержащиеся в нем рекомендации,

будучи серьезно обеспокоена, в частности, увеличением числа насильственных или недобровольных исчезновений в различных районах мира, включая арест, задержание и похищение, которые являются частью насильственных исчезновений или равнозначны им, и растущим числом сообщений о преследовании, жестоком обращении и запугивании, которым подвергаются свидетели исчезновений или родственники исчезнувших лиц,

напоминая о том, что в Конвенции предусматривается право жертв знать правду об обстоятельствах насильственного исчезновения, о ходе и результатах расследования и о судьбе исчезнувшего лица и прописывается обязанность государств-участников принимать надлежащие меры с этой целью,

¹ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят пятая сессия, Дополнение № 53 (A/65/53)*, глава III, раздел А.

² A/HRC/13/31.



отмечая, что акты насильственных исчезновений квалифицируются в Конвенции при определенных обстоятельствах как преступления против человечности,

отмечая также ценную работу Международного комитета Красного Креста по поощрению соблюдения норм международного гуманитарного права в этой области,

признавая, что вступление в силу Конвенции и ее осуществление станут значительным вкладом в дело пресечения безнаказанности и поощрения и защиты всех прав человека для каждого,

приветствуя тот факт, что в последние годы 30 августа стало отмечаться во многих странах мира как Международный день жертв насильственных исчезновений,

1. *приветствует* принятие Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений³;

2. *приветствует также* тот факт, что 87 государств подписали Конвенцию, а 21 государство ратифицировало ее или присоединилось к ней, обеспечив тем самым ее вступление в силу 23 декабря 2010 года, и призывает государства, которые еще не сделали этого, рассмотреть вопрос о подписании Конвенции, ее ратификации или присоединении к ней в первоочередном порядке, а также рассмотреть вариант, предусмотренный в статьях 31 и 32 Конвенции и касающийся Комитета по насильственным исчезновениям;

3. *приветствует далее* доклад Генерального секретаря⁴;

4. *постановляет* объявить 30 августа Международным днем жертв насильственных исчезновений, который будет отмечаться начиная с 2011 года, и призывает государства-члены, систему Организации Объединенных Наций и другие международные и региональные организации, а также гражданское общество отмечать этот день;

5. *просит* Генерального секретаря и Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека продолжить свои активные усилия по оказанию государствам помощи в том, чтобы они стали участниками Конвенции, в целях обеспечения всеобщего присоединения к ней;

6. *просит* учреждения и организации системы Организации Объединенных Наций и предлагает межправительственным и неправительственным организациям и Рабочей группе по насильственным или недобровольным исчезновениям и впредь прилагать усилия по распространению информации о Конвенции, содействовать ее пониманию, подготовиться к ее вступлению в силу и оказывать государствам-участникам помощь в выполнении их обязательств по этим документам;

7. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят шестой сессии доклад о состоянии Конвенции и осуществлении настоящей резолюции.

*71-е пленарное заседание,
21 декабря 2010 года*

³ Резолюция 61/177, приложение.

⁴ A/65/257.